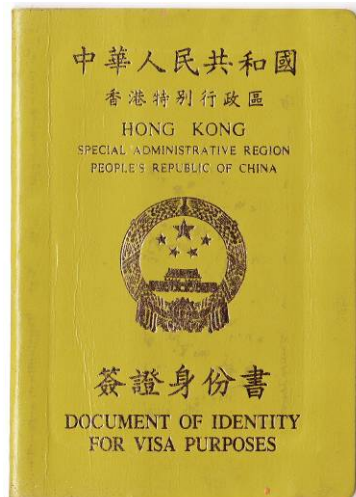


青鳥電子通訊 (2009 年 9 月)

1 性工作者業界消息

1.1 持單程證在港定居人士是否需要攜帶其他旅遊證件外出？

近日與一些來港定居不久的姊妹閒聊，得知她們很多都對除身份證以外，外出時是否還需要攜帶香港特別行政區簽證身份書(見下圖)或其他旅遊證件有所疑問。



根據香港法例第 115 章《入境條例》，公眾須攜帶身份證明文件，而「身份證明文件」就任何人而言，包括一張有效的身分證，若未能按規定出示身分證明文件以供查閱，即屬犯法。

而根據入境處網頁資料顯示，香港特別行政區簽證身份書（**簽證身份書**）是簽發給未合資格申請香港特別行政區護照或其他地區的旅行證件的香港居民（包括持單程通行證的新到港人士），**作旅行證件之用**，以確保所有香港居民都能出國外遊，有效期為 7 年，只有出入境時才需攜帶在身。

由此可見，新來港定居人士外出時只需攜帶一張有效，即真實、沒有過期、沒有損壞和由香港特別行政區發出的身分證，便足以證明在香港逗留的身份資格和個人資料，並不需要出示簽證身份書。

2 工作報告

2.1 GAATW 會議

Kendy 於 8 月 31 日至 9 月 4 日期間，到尼泊爾參加了「國際反對販運婦女聯盟」(Global Alliance Against Traffic in Women, GAATW) 的亞洲區諮詢會議。

GAATW 成立於 1994 年，是一個在全球各大洲擁有約 100 個會員機構的國際性網絡，而它的會員機構都全部或部份地從事有關婦女販運／流動之工作，提倡保障女性移民勞工的權利。

從以權利為本的角度出發，GAATW 反對任何以欺騙、威脅、強迫等手段之人口販運，但同時亦關注一些以反對人口販運為名、實質上卻打壓人權的做法，例如禁止女性出國工作、以粗暴的手段進行「掃黃」等。今次會議，就是為了讓亞洲區的會員機構能夠加深對以下範疇的了解，並作出討論：

- 1) 在現今國際交往頻繁的前提下「人口販運」(Trafficking) 「移民」(Migration) 及「勞動」(Labor) 三者之間的差異及關連性
- 2) 移民勞工 (Migrant workers) 的權利
- 3) 以反對人口販賣 (Anti-trafficking) 為名而訂立的法例如何影響性工作者的權利

此外，大會亦舉行了數個工作坊，供與會者自由參與，以提升在建立理論及分析、倡議及輔導等不同方面工作的認知、技巧與能力。

2.2 防止罪案科會議

日期：2009 年 9 月 17 日

出席：青鳥、午夜藍及紫藤

是次會議為今年第二次會議，重點如下：

監警會跟進投訴警察個案

警方表示，自從《獨立監察警方處理投訴委員會條例》生效後，獨立監察警方處理投訴委員會（監警會）就投訴警察而進行的跟進變得更有系統。

市民協助調查時的權利

有性工作者向青鳥表示，在警署錄取口供時遭前線警務人員不禮貌對待，包括粗言侮辱及毆打等，亦有警員聲稱事主簽了口供紙後只會被「罰款了事」，不會被判「坐監」。

防止罪案科表示，如警員以「認罪就罰款了事」作利誘，除態度上有問題外，亦是干犯了妨礙司法公正，性工作者可以作出投訴。而在錄取口供的過程中，當事人亦有權保持緘默，拒絕簽署內容失實的口供紙。

如何有效投訴警察

防止罪案科表示，構成有效投訴的最重要關鍵是搜集有效的證據。利用手機錄音，記下警員編號，留意是否有第三者在場目睹事件發生經過等，都有助證據的搜集。

警方致力打擊援交

紫藤表示，近日不少進行援交的女性受到警方打擊，而她們所接觸的事主都超過 18 歲及屬於自僱經營。這批女性與「放蛇」警員與網上私下進行協議，會面時卻因「為不道德目的而唆使他人」而被捕。紫藤指警員為不同當事人所錄取的口供竟然出現一式一樣的情況，其中一份甚至抄錯名字。如果當事人拒絕簽署，警員會恐嚇當事人，聲稱要通知其家人。

防止罪案科回應指，警方無法從網上資料確定當事人是否成年、屬自僱或被操控。但如果警方以威迫利誘方式使當事人認罪，即屬違法手段。

如何處理冒警個案

警方接到來自元朗、土瓜灣、深水埗等區性工作者之消息，表示有人冒警偷竊。防止罪案科同意印製宣傳海報，呼籲性工作者小心留意，海報內容將主要關於如何確認警察之委任證。如市民懷疑自稱警員人士之身份，可致電 999 查詢求助。

3 活動預告

3.1 步行籌款（11月8日）

青島一年一度的步行籌款活動將於 2009 年 11 月 8 日（星期日）舉行，為機構籌募經費。由於香港賽馬會慈善信託基金資助青島的三年綜合計劃（經延期後）將於 11 月正式完結，青島在財政上將又一次面臨考驗。要讓機構得以持續運作，你們的支持將是不可缺少的。

今年我們的口號是「同心同行」，希望有心的你踴躍支持，為青島出一分力。

有關詳情及參加／贊助表格，請參閱以下網址：

<http://www.afro.org.hk/pdf/form/20090929-walkforlife2009.pdf>

4 青島睇報紙

群鳳追落街 擒 19 歲淫賊

http://the-sun.on.cc/cnt/news/20090913/00407_040.html?pubdate=20090913
13-9-09

元朗一名「鳳姐」昨遭獨行賊行劫，她不甘損失，高呼反抗，左鄰右里姊妹守望相助，一呼百應，賊人慌忙奪門逃走，群鳳窮追不捨，終在街上合力將年僅十九歲疑人擒住，警員接報到場將疑人拘捕帶署，案中「鳳姐」沒有財物損失，亦無受傷。

現場為安寧路五至九號安榮樓一單位，間有四間分租套房，據悉均由「鳳姐」租作「鳳樓」。昨午二時許，一名青年到其中一「鳳樓」「按鐘仔」光顧，三十六歲「鳳姐」開門迎客，她交易後向青年收取肉金，青年突然揮拳毆打「鳳姐」，並聲稱打劫。

「鳳姐」不甘青年「又食又拎」，與他糾纏並大聲呼救，驚動左鄰右里的姊妹報警及開門查看，青年見事敗奪門落樓逃走，「鳳姐」與「姊妹」尾隨窮追，追至福德街將疑人捉住。警員趕至，經初步調查後，以企圖行劫、應付款而不付款，將涉案姓麥青年（十九歲）拘捕，帶署扣查。遇劫「鳳姐」並無受傷，她事後亦隨警員返警署協助調查。

元朗「色情六街」流鶯處處

安樂樓多個樓層均有單位闢作「鳳樓」，過去曾發生過多宗「鳳樓」劫案。元朗安寧路與同樂街、福德街、壽富街、炮仗坊及東堤街被稱為「色情六街」，區議員袁敏兒表示，上述地點「鳳樓」林立，流鶯問題亦嚴重，良家婦女出入常被「麻甩佬」眼望望滋擾。

感言：

雖然性工作者常被社會孤立，但從這宗案件可見，任何一位姊妹有事，其他姊妹都會立刻團結起來聯手對抗，亦提醒了所有直接或間接歧視、傷害他們的人，他們不是無助的，不應一而再再而三的欺壓他們，相反，應該消除誤解，給予他們一些基本的尊重和保護。

AFRO's website: www.afro.org.hk

Email: afro@afro.org.hk

Tel: (852) 27701065

Fax: (852) 27701201